

大清光緒卅一年

本館新開除禮拜外每日出論  
本館外埠均可函致本館取  
本館如蒙賜閱本報者不取  
也除日本英德法各國外其  
惜工本從英德法各國採辦  
紙各機器以待與各官紳  
刊印書籍單件並有英德法  
西文活字及各式花邊等延  
印字大小均能刊印並精工刊

第六千九百七十七號

# 叻報

本館在哥勞實得力門牌一百廿四號D

印工總倫敦延有文士書  
寫各體文字現由上海購到  
各種新式鉛字其價甚相宜  
刊佈所有各項原稿其有須  
本館所登者附登原稿亦須  
世道人心者始錄其有謬  
或於人而後支離費解者概  
登錄更須寫明不致誤  
自原稿來稿登與不登本館  
將原稿收回也

乙巳正月廿一日

Printed and Published by See Ewe Lay (大拜禮號五廿月二年五零百九千一英大) at No. 124-D, Cross Street, Singapore.

承頂廣告 ○敬啟者源順街門牌第二百四十三號金勝美號并鼎記號及峇株巴轄金勝美棧連峇峇峇鼎成號泔水港鼎和號等舖內店底傢私貨物賬項全盤頂與陳細亮吳德勝承受倘諸寶號有與金勝美號來往賬項及揭借會對等項限於一禮拜內列單到金勝美號理會如逾期不干陳細亮吳德勝之事特此聲明以免後論 光緒三十一年元月十八日 承頂人陳細亮吳德勝謹啟

願保令名 ○啟者本報在諸外埠向無代理之人故閱報者祇憑一紙魚書便將報源源寄上所需報費亦由閱報者應期郵來此蓋風雅之交故以真誠信重也不意購報單聚文齋既欠找壬寅年報費而通知華人公館久欠找癸卯年報費前已屢次郵函催討迄今未獲回鴻行徑如斯令人間損茲特將其大名登報以冀該兩處及其戚友見之早將該款郵來免失文字交情獲保令名於海外則善已特此佈聞 叻報主人拜手

廣告文人 ○啟者本報玆欲聘請文士一人專主書寫石印一席其人必須精於八法而又無嗜好者方能勝任如有不嫌俯就者請到本館寫字樓面商可也此佈 本館謹啟

## 要電代論

德京專電 ○本坡實得力太晤士西報接到二十日德京發來專電云不意通商條約已在議院定議而且當時向與政府反對之黨人反助德相是以現在政府之勢力更覺堅牢云 同日德京專電云會觀北海要案諸人員所擬議圖未免過於寬待俄國此因邇來法國正欲援引英國俾與俄國輯睦所致云 同日德京專電云日前風傳俄國意欲罷戰一節現在俄廷經已宣言此係子虛之說實在此事並無影响云

俄國民變特電 ○本坡實得力太晤士西報接到念一日英京發來特電云續接俄國嗎古地方來電云昨報該處各店戶閉門歇業道上遍佈遺屍一節當時實因諸官兵用強禁止停工之人遂致釀此鉅變云

北海要案特電 ○本坡實得力太晤士西報接到念一日英京發來特電云會觀北海要案之人員經於昨二十日將其所擬議圖公同畫押詞中曾言英國所云某事諸人員均以為合理又言當日俄國各戰船未免發炮過久而且統帶該艦隊之水師提督智士敏士基事後本應將此情節照會英廷方台公理云

羣雄挾土特電 ○本坡實得力太晤士西報接到念一日英京發來特電云旁打報云近緣英皇降諭中曾有言及摩根半島之事大其期望是以英京外部大臣連援備文照會各國特獻一策欲請各國各委人員往駐馬西多尼亞亞辦理地方政事祇准土廷派一總督前來而已現在各國又復會商俄奧兩國代籌土國財政之事云

日學內債特電 ○本坡實得力太晤士西報接到念一日英京發來特電云日廷刻擬議定將其再在國中籌借內債第四次之股票一百兆元發出此款限以七載攤償云

俄船抵瑞特電 ○本坡實得力太晤士西報接到念一日英京發來特電云俄國運船嗎勝惹號滿載病夫護以水雷船駛抵瑞土地方云

俄事特電 ○本坡實得力太晤士西報接到念一日英京發來特電云已故俄國王叔沙兒士公之靈柩已於本日出殯熱鬧異常然亦祇在奇林連官禁地之內外間人無自而觀然在附近之居民依舊蜂屯蟻聚俄廷特派軍兵沿途把守以防事變當時俄皇親支王公及各國派駐俄京之公使均有到場厥後又在沙西露別官中斷經新賜以安靈魂云

俄國民變電音 ○本坡實得力太晤士西報接到二十日英京發來電音云近因車路工人停工以致波蘭與德奧兩國之火車不能來往由奧京至華梳之車路已有重兵把守現在俄京得接前途警報云刻下高加索省之事勢甚屬可危其最可慮者由嗎古與嗎淡兩地而至俄京之消息業已斷絕以故情

司正指揮員缺著參鴻祥補授欽此○同日奉 旨北城兵馬司副指揮員缺著呂長純補授欽此○同日奉 旨吏科筆式帖員缺著世平補授欽此○同日奉 硃筆閣出廣嗣補授兵科掌印給事中欽此○同日奉 硃筆閣出劉學謙補授工科掌印給事中欽此

**德京專電**

○本坡實得力太晤士西報接到十九日德京發來專電云德國有人得接埃及京城來電云美國尼威士臣順船廠承命代俄在蘇馬士多婆地方製造水雷船五十艘其中先造十艘所需物料均由美國運來其餘四十艘則在蘇馬士多婆地方用美國工匠製造待至完工之後分段運往鴨綠江云 同日德京專電云昨報風傳俄欲戰之耗德京全不知情然而現在俄國武職諸大員主戰之心早已日冷一日云 同日德京專電云俄國波羅的海第三隊戰船其中鐵甲戰船兩艘包甲快船三艘他種船五艘經已駛過鴨綠江地方全無阻碍現在土加仁地方購取煤糧亦無所碍云 按鴨綠江在北海岸端瑞興兩艘包甲快船三艘他種船五艘經已駛過鴨綠江地方全無阻碍然在丹國前已宣言中立則此際烏能任從俄艦到其屬土添購煤糧想必俄國預派輪船滿載煤糧到彼授受耳 同日德京專電云德國里奧保親王日前應俄皇之召前至俄京當與俄皇會晤之時并未言及和戰之事云 同日德京專電云法京水師提督棉拿微在議院中演說海軍事宜當以德國為法云 同日德京專電云俄國停工之遺四處蔓延其數日多各學生不到大學堂聽講之事亦已延及四境云

**香港專電**

○本坡厚里不來西報接到十九日香港發來專電云德法兩國派赴旅順隨營觀戰之人員當六閱月前由旅順全乘華人船出口被入謀害一案現在已有兩華人被殺指為當日船工當官提訊時經已招認當時由旅順出口適遇颶風故欲駛回因為德法兩人員阻之以致互相毆打將該兩員推墮海中云云此案牽涉華人五名尚有 人仍未緝獲云 同日香港專電云日本東京各銀行之東主同赴公理理財大臣對眾宣論刻下本大臣正在設法如何預備戰費云

**俄軍越界特電**

○本坡實得力太晤士西報接到十九日英京發來特電云十七日有俄軍三百名全往倫毀由海城至大石橋之日人車路當時該軍竟敢不守中立之規闖入中國遼河西方界內云

**會訊北海案特電**

○本坡實得力太晤士西報接到十九日英京發來特電云各國會訊北海漁船意外被災一案之人員經將此案訊結定于念二日將各人員擬定此案詞詞同刊佈聞其詞之中并未提及當日否有日本水雷船混在漁船隊裏據言統帶俄國波羅的海艦隊水師提督律智士敏士基當日實在可以推測所統戰船將有受害之處其所已行之事并無不合惟是詞中曾將俄國應當如何補卹之處詳細列明云

**降將返國特電**

○本坡實得力太晤士西報接到十九日英京發來特電云旅順降將士多氏此次返國刻已行至基里美亞省之奧智多細亞地方該處人民同出迎接時該降將對眾陳明當日旅順如何應降之故及聞外間謂為不應降日之處忿恨異常而迎接之人多屬旅順降亡士卒之親眷人等該降將各以好言撫慰時有多人同喚該降將之手以為禱一時眾中有大悅者有大悲者此次眾人出迎之盛異于往昔云云

**俄日和耗特電**

○本坡實得力太晤士西報接到十九日英京發來特電云近日因為風傳俄日將欲言和是以日本國債股票刻已漲價一二五據眾規之議和之款必非由俄訂定然以昨電而論足見俄人欲和者其數日多又據日本末松男爵云日昨風傳俄國意欲如何訂約與日言和一節實出情理之外倘真如此訂約俄國不特無損而且有益云 按昨電所言俄人預訂和款一節諸多荒謬殊屬可疑容當著論以評之然謂俄國并無欲和之心則又非是試以此際事勢而論俄已兵敗于外民變于內烏得不和不過和約底稿例由戰勝者擬定敗者向之磋商故電謂此約實非俄人所能擅訂耳

**俄國民變特電**

○本坡實得力太晤士西報接到十九日英京發來特電云俄國嗎古地方來電云現在該處各舖戶皆各閉門歇業街道之上滿堆屍首云 按電言止此想因民變之故兵民互鬪所致也

**英事特電**

○本坡實得力太晤士西報接到十九日英京發來特電云前報揆爾蘭省議員烈文在議院中請將覆答英皇諭旨中增加一節當時議論紛紛投筒以決開闢視之其中以為不應改者二百八十六名以為應改者二百三十六名故作罷論其時達權黨首登拿閣聲稱據彼之意揆省政事必須設法再行變更云 同日英京特電云英京議院中議欲招募義勇越海從軍兵部侍郎在議院中宣稱現在招兵之例係以九年為期大副國家之願望計由西去年十月二十七號起至本年二月十一號止招得新軍八千四百二十七名云

**俄購軍糧特電**

○本坡實得力太晤士西報接到十九日英京發來特電云法國輪船滿載糧食炸炮駛抵法國之兒無知及爾我沙力兩地方駁登岸上此等貨物係以俄人收受為最多云

**英事電音**

○本坡實得力太晤士西報接到十九日英京發來電音云揆爾蘭省總督辨謂邇來所傳他已辭職一節毫無其事云云英相峇花在下議院對眾宣言曰足見揆省人民欲求自治之事尚未忘情放請和合黨人將事緩辦以免同黨分離云

**招購菓子**

○本坡國家現欲招人入票承購菓子業由輔政司示登本報覽之便悉其詳矣

**設支行**

○法國印度支那銀行近在土庫花園街門牌三十一號將欲開張已有告白附登本報覽之便悉其詳矣



肝膽大補丸能治飲食不消及胃痛脾弱各症。○人身之強弱皆藉脾胃之壯健胃弱全身受病飲食則痛行動不舒誠爲可惱可慮然病必有藥如患肝之病則戴利和肝膽大補丸可謂當今萬應之靈藥矣凡遇病症非獨一症而已故肝膽之病則身體軟弱頭

此 乃 肝 膽  
補 血 丸 之 裝 式



肝膽大補丸乃專治飲食不消體虛血竭四時疫氣腦筋頭痛風濕腰痛腸痿心跳背痛痔瘡

腸結胃敗肝痛腸積風及面生斑點皮生毒瘡及婦女經不調至一  
 售價每磚銀七角半 大英一千九百零四年十月十七號 元二

○此藥各藥舖均有代  
孟嘉大藥房謹啟

啟者本公司所製之紅首冠仔標萬蘭池酒馳名已久乃係歐洲名家所製自一千八百一十九年相傳至今已閱八十年之

啟者本公司所督辦正金花鐘票萬蘭池酒久已馳名叻地諸華商均喜用之現已議定與本坡酒公司包辦以應零沽凡華籍諸君有欲零沽者請至酒公司沽買便得如買成起以便配往外處者仍

紅首冠仔標萬國池酒發售



是所切盼  
一千九百零二年二月十二號膠老樹公司啓

久而其酒有收  
存數十年方肯  
出而沽賣蓋綠  
其熱氣概已全  
消所以均深蒙  
沽飲者之讚美  
譽現現在歐洲  
一帶各國之酒  
不飲喜此酒因  
其氣味清香遠  
勝於他酒故也  
是以本行特辦  
此酒來叻出售  
自此酒到叻而  
後凡沽飲者無  
不稱其美且  
此酒與本坡天  
氣甚屬合宜諸  
翁賜顧祈細心  
辨認紅頭標及  
以上所列各標  
以上所來士古  
頭并有只公司  
乙拿模為憑庶  
免為魚珠之混  
廖老惱公司啓

正金鐘標萬蘭池酒發售



現在市上假冒者甚多以上所有各票如無本行厚望焉  
公司華字者即爲假貨幸勿爲之誤買本行有厚望焉  
大英一千九百零二年正月十三號 膠老機

膠老惱  
望焉  
膠老惱公司謹啓

新嘉坡 嘉祖辦 坡家原 膠頂庄 荖上君 公酒美 司發光  
標印明認顧光君諸庄原木東膠係前

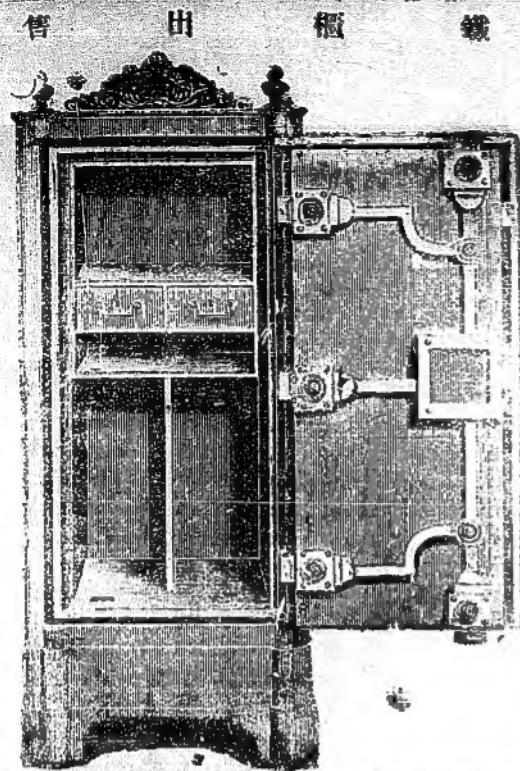
根代望即有利銀告白 ○啟者本銀行開辦  
有年茲將本行情形詳開如左 本行所備本銀計共一  
百一十二萬五千磅即一千一百廿五萬元 已收銀本  
五十六萬二千五百磅即五百六十二萬五千元 各股  
份人未交之項亦有五十六萬二千五百磅即五百六十  
二萬五千元 盈餘積項及未分之息共銀九萬五千磅  
即九十五萬元 本銀行總寫字樓在倫敦 凡諸仕商  
存寄本銀行之項其一年銀期者以四八仙息算 六個  
月銀期以者三八仙息算 三個月限三期者以八仙  
算 來往短期數則以二八仙按日計算凡屬銀行應為  
之生理本銀行均可承造 諸君惠顧請移玉惠臨面商  
便妥  
大英一千九百零四年四月廿七號  
光緒三十年三月十二日

代理火燭保險告白 ○啓者本兼武里公司現在與得蘭亞蘭得火燭保險公司及惹耶疊火燭保險公司及威麥拿勿禮疊保火燭公司代理保險各事諸君有欲買保者請臨本公司面商便妥至于賠償之項極為快捷特此佈聞

大英一千九百零四年二月廿四號

啟者本行所售之鐵樹在本坡馳名已久素蒙

諸君購用莫不盛稱其妙計此榻



大英一千九百零五年正月十三號

廖若樞公司謹啟

之大小共有五種  
而價甚相宜此鐵  
櫥乃歐洲著名工  
師所製極為美善  
本坡所有西人華  
智人以及作椒蜜  
生理諸華商多向  
本行沽買以為貯  
銀之用因本行所  
沽者均用頂上物  
料製造而成不惟  
能壯觀瞻並且具  
常堅固無論火燒  
盜劫均可無虞貨  
美價廉莫此為甚  
倘諸君有欲購  
此櫥以收藏重寶  
者可至本行選沽

和 怡 謝



足赤金葉首飾

本號由吉隆謝慎和分支舖在星架坡大馬路玻璃署左便第三間門牌第二百十七號開張專辦上赤十足金葉精工督造各時款首飾奇巧鑲作珍珠鑽石珍奇玩寶金銀器皿家用鍍金西法電金本號金器兌出均照時價收回銀器首飾俱用足銀貨真價實童叟無欺 諸商賓客光顧請認招牌為記庶不致悞

茲將金價聲明列左

十	每圓重一分九釐算	每望吉七十五圓八角	每錢五圓二角六占	每馬音四圓七角四占	金	每望吉六十八圓二角一占	每錢四圓七角四占	成	每馬音四圓二角六占	金	每望吉六十圓零六角三占	成	每錢四圓二角一占	金	每馬音三圓七角九占	一在吉隆坡謝慎和金店	一在粵城小市街謝悅和金店	以便 貴客來往兌換
---	----------	-----------	----------	-----------	---	-------------	----------	---	-----------	---	-------------	---	----------	---	-----------	------------	--------------	-----------

光緒三十年六月初二日

漆木街謝怡和號謹啟

中國通商銀行告白

啓者中國通商銀行乃於西一千八百九十六年恩民末月十二號即華廿光緒二十年月初八日恭奉中國朝廷之命爲之創設計集本銀五百萬兩先行收取二百五十萬兩總理處設在上海本銀行又分設於廣東芝罘鎮江福州漢口北京汕頭天津等處本銀行所爲生運乃買賣以上各地之單及代以上各處之匯項并電匯等件凡諸仕商有物件按欲向本行請貸及當單等件皆能命如倘有欲將銀項寄存本行者亦屬格外有益玆將本行所奉月息列明如左

三個月月銀期者每月利息三八仙半  
六個月月銀期者每月利息四八仙半  
十二個月月銀期者每月利息五八仙半

大英一千九百零四年拾二月二十號  
中國通商銀行駐叻代理人莫實德洋行謹白



而乃日擾擾於同業之小交易不思開拓同鄉銷路致被印度之商捷足先登此中孰巧孰拙猶願我商人長思之

貧婦慘狀 ○潮州府城自去臘以來陰雨連綿寒氣逼人至正月初十日黃棉襖始出現貧戶啼飢號寒不絕於耳最慘者則除夕前二夜有貧婦千數口於大街商店前風簾雨席草而坐於泥濘之上望慈善家之施濟附郭者不得出城坐以待斃計貧婦年齡有五六十者有三四十者有二十餘者繼足者居十之八九或為姑婦或為妯娌扶老携幼悲痛慘慘之聲終夜不絕過其地者不啻入活地獄無不傷心刺目又有一種其先為勢宦之裔不能自存忍辱苟活以巾裏而見人不敢仰視情狀尤為可憐推其原因皆由女學不興纏足不廢故至於斯極也

西省匪亂 ○張蔭戎得貴陸統領榮廷日前所統各軍在黔粵交界之金城江剿辦水洞匪黨暨達字營叛勇各軍大勝擊斃匪黨千餘貴字右營營帶章嘉福一軍尤極奮勇章營帶陣亡深蒙上憲獎恤張蔭戎現派章之胞兄某招募親兵二百名委其營帶馳赴恩恩縣境防剿○柳羅各屬土匪隨處多有向無大隊聚黨地方官以大憲急欲肅清嚴飭速辦經派員偵探匪踪其投誠有匪首王雲甫黃九姑等各率黨數十人至柳羅投誠因匪黨野性難馴復犯搶掠鄉民之案邑侯稟奉大憲密札概將匪等就戮各處土匪因聞而畏不敢投誠依然到處劫掠又聞但有丁軍門在恩恩一帶招降土匪數百名惟匪黨所繳鎗枝甚少未知如何處置也○平樂賀縣地方近多匪徒搶劫聞有東省候補龍某携眷由舊籍至近城數十里之某山被匪截劫行李悉擄一空并傷及親兵一名

贛粵鐵路 ○盧威鎮江西贛州人江西全省鐵路原已由李有榮辦理盧只認造南安贛州達粵東境地一路並不用再稟當道只須招足股份即能開辦盧為該府最有名望之人月前該府曾函促盧回贛總理其事至股份除由盧自認者外餘均向江西人招集並不添入粵股現該府屬中人所認股份已集有成數一俟盧赴滬辦妥回贛即可交齊開辦大約本年夏秋間富有興造之望前月盧氏已於二十五日出發北行焉按此路為贛粵兩省商務總樞之要道荷能刻日建造贛粵兩省商民受益不小矣

羊垣生計 ○近來粵省民窮財盡百物翔貴是以各項生意年淡一年而以去臘之年貨為尤甚計佛山一隅其銷場比去年大為減色蓋佛山年貨多運往高雷廉瓊四府行銷而近年水道盜賊充斥船隻甚稀故運貨亦少加以天氣寒冷小民艱於謀生何暇計及年貨故四鄉之購買者亦屬寥寥○又夫贛地銀根短絀異常各行賬目均極遲緩且成數甚低實因外路銀口輸入者少故不敷周轉廿九晚漏下銀號向出入不絕云此亦粵生計困難之一斑也

廣西鐵路 ○前因岑督電請速築廣西鐵路以免外人干涉等語經外務部電覆該督令自行籌款興築茲聞岑督刻已商諸同僚擬欲一面先由閩省文武養廉內酌提若干成一面向勸導本省富紳鉅賈招集股本陸續推廣以期杜外人覬覦云

潮汕鐵路事續述 ○海陽縣胡大令于初三日到庵埠候同查辦鐵路委員溫欽甫觀察崔子良太守查勘路線聞溫崔二委員于初四早在鎮署啓節溫欽甫觀察旋于初五日自庵埠至汕澄海縣杜大令亦于是日至汕會辦此事○又聞稽觀察吳鎮軍均擬于初六日到庵埠會辦現在庵埠駐紮常備軍二百名以資辦理聞初四日拿獲鄉人二名後初五日又拿獲一名未知是否正犯○潮汕鐵路滋事一節刻聞澄海海陽兩大令現已拿獲匪徒十餘名聞其中有正匪二名既供認係下手刺死日本人者刻已解郡連日印委各官均在壺頭市踏看鐵路線擬將踏看地方繪圖貼說呈由省中大憲核奪聞各印委以正匪既獲即擬辦賠償失物云○探聞潮汕鐵路一切事宜已由商部奏准諸事均由商部主持與盛宣懷張太僕振動毫無干涉云

編纂國史 ○據日本東京來函云此次日本元勳諸公鑑時勢之推移共相商議編纂日本開國五十年史以俾世人知日本情形乃諸公各分其任詳述其所閱歷以期不失其真故各種沿革事理明晰光怪陸離盡美盡善頗有可觀者內中伊藤侯爵担任憲法制度山縣侯爵担任陸軍制度岡島井上兩伯爵担任外交大隈松方兩伯爵担任度支財政現該書已告厥成功分刊日清英法德五國文字行當不日即可出售云

潮屬門事 ○潮普交界各鄉民鬥殺不止迭紀于報茲聞日前橋柱鄉人圍攻浮嶼寨該寨數百人未有防備突被放火焚毀住屋數座鄉人告急于石橋鄉石橋鄉即出隊往救彼此接戰各死且傷者又三十餘人現官兵往辦不知能否息事○潮陽桑田鄉因溫塘起釁自去冬即蓄意械鬥聞初六日彼此交兵互有殺傷幸不至斃命

爭入日教 ○日本僧人自到潮州設館傳教潮人之入教者不計其數即以議事員論優於教民一等其價值約七十餘元現在統計已有數百人之譜而富商賈亦相率爭占一席近聞各寺院僧人以其宗教同源且聞有提寺租充學費消息亦爭入日本教稍欲藉此為保全之計云

俯准減餉 ○檳榔嶼烟酒餉碼因承餉過昂勢頗難支乞王家減收餉項一說久經傳播乃昨始聞該調官奉到王家批准准其一千九百零四年內減三十萬元而一千九百零五年一千九百零六年則准其每月減二萬七千元云云蓋照原數每月應繳二十一萬七千元今

每月祇繳十九萬元耳又計本屆該餉碼蒙王家減收之數共九十四萬八千元云然則自後烟與酒皆或比前稍佳亦未可知有烟酒兩虧者聞之當為之一笑矣

**盜案詳錄** ○前報粵人莊才學婦李嬌居住尼路門牌第一百三十七號客臘二十六夜八點餘鐘被匪五名登樓假冒巡丁詐稱稽查私烟以二人把守樓門以二人將樓上居人禁閉一隅向餘一人傾箱倒篋劫去銀幣一百元絲袖衫褲四件銀手鐲一只銀脚鐲一對共值銀一百六十餘元經由主事報聞在案日前由二號三號二暗差前往牛車水碩莪巷門牌三十三號樓上拘獲粵人溫鵬張仲二名於本念二日開訊莊才到堂指證稟稱當日被劫時溫鵬出箱指嚇張仲手持利刀伊在火光中眼見目擊云云府憲錄取證供將案詳呈核奪

**谷有難辭** ○本坡地稅司之書記穆拉油人亞申因犯私受人財三起其中二元者兩起四元者一起致被國家訊究昨由府憲該被告訴稱此三款均由地稅司令伊索取迫買之該司則又辯謂實無其事府憲知其狡展判該被告每起罰禁四月共計入獄一年

**崔荷有盜** ○日昨晨早五點鐘有客人陳東由加龍路肩挑鴨鴨二籠來坡售賣值銀十餘元不料林木叢雜中突出四匪要截於路強搶一空時當晨光熹微絕無人跡而且眾寡不敵陳祇得任匪所為徒呼奇苛而已現聞報知捕房派差偵緝矣似此崔荷有盜非嚴捕窮搜地方其無端乎

**竊案二宗**

○吉甯人舍北鍾毓居吉寧街門牌二十二號昨夜被全籍人鴉立結芝入屋盜去銅鼎一只值銀十五元出門而遁時已鐘鳴十一句巡差見鴉可疑上前執獲查悉失主將鴉逮案今日提訊展期廿四日乃鞫○又穆拉油人馬未住爪亞街門牌一百一十二號昨夜三點鐘有人由屋外出虛掩雙扉被閩人陳福潛入園竊呼一百三十九號差拘案查前犯案四次官判入獄三閱月

**終無枉縱** ○前報去年十一月初十早爪亞街第五十八號門牌新德盛洋貨店失慎全座被焚延燒比鄰和祥樓上所貯貨物亦遭水濕彼此均有購買保險一節近聞國家因疑新德盛之店東當時有種火情弊特發捕票飭由十三號暗牌華總差往將店東兩名控拘在案本日由府過堂展限念八日乃鞫首名署保一萬元次名五千元乃准在外候訊至于是否屬實當俟訊明乃悉

**驗屍續報** ○昨報本坡大學堂西人副教習之現備何亞隆原名敦龍不知何故鎗傷致命已奉律政司之命定于昨念一日挖屍履驗一節茲再探聞屍兄某甲為延律師代請國家將此案由澈底查明死者究因何故斃命眾料此案當能平反云

**海有浮屍** ○日昨老巴剎海面有浮屍一具隨波上下捕魚船戶某甲瞥見報差撈置岸旁該船戶審視面貌乃素識捕魚舊侶固不知何時及溺也經由國家醫生驗明已飭掩埋云水深波濤闊失足已成千古恨矣

**遷店聲明** ○啓者敝號自新春以來五穀生理業已收罷現移住水仙門街陸祐官新起之厝門牌第六號凡本坡及外水 諸君有來相尋或投交信息者祈移玉至新遷之處是荷 光緒三十一年元月二十二日 吊橋頭順安號陳杞柏掛吵陳元黃肅啟

**敬告宣講日期** ○啓者本坡樂善社謹遵向例諒吉於本月廿四日下午一點鐘在天福宮恭設 龍牌香案敬誦宣講 聖諭廣訓以維風化屆期務望整肅衣冠齊集行禮而崇體制是荷 光緒三十一年元月廿一日 樂善社值理吳安和謹啓

**憲 大英欽命新嘉坡輔政使司** 爲招人承購菓子事照得本國家意欲招人投票承購實葛路士智溫路亞買打路三路環繞之兀鬱地方園中菓子現方建築各官吏公館之地界則不在其內其承購之期係以一年爲止由西本年三月一號起計爲此示仰商民人等知悉汝等有欲承購者其票當于西一千九百零五年三月七號即華二月初二日中午以前投交本署以憑選擇至于價之高低均由國家主裁示 有欲知其詳細者可赴營造司署查詢便悉各宜踴躍特示 大英一千九百零五年二月廿四號 一三

**法國印度支那銀行新張廣告** ○啓者茲本行特在新嘉坡土庫花園街門牌第三十一號分設支行定于西本年三月一號開張凡各銀行所作之生理本行均能照辦 諸士商有欲作何生理者請各 玉臨本行務必格外公平交易不虛青盼也此佈 光緒三十一年元月二十一日 新嘉坡法國印度支那銀行理事人歐薛謹啟

**離合聲明** ○啓者小坡美芝律街五號零五門牌原係林鴻煥 林開金 林猷瑞 符銘五 符邦耀 萬寶興 黃令龍 葉開基 符巨勤 廣源豐 陳丕欽等爲萬豐號什貨生意今因各記志圖別業爰請得天伍符孔宜崔捐才會得眾四位公親核算清楚願將萬豐號全盤生理賬項家私店底招牌等項轉讓與林開金王載輝承受王載輝願將洪漳山生理入與萬豐號全盤經營承遠倘前萬豐號所該諸寶號之賬項與會各項等限一禮拜內祈請通知遲者自誤嗣後王載輝林開金理下盤萬豐號之生理財發萬金不干上盤退股人之事先此聲明以免後論 光緒三十一年元月二十日 林開金王載輝謹啓

**穆拉油名班演劇** ○啓者本班名葉朝標之穆拉油戲現已到叻定於元月廿二晚即本拜六夜在惹美芝律第四百四十九號門牌園中開演安汝閣那勝故事諸君欲知客位單價請親本班分派之單張便悉此佈 大英一千九百零五年二月廿五號 光緒三十一年元月廿二日 本班主人亞武馬加謹啟

大英一千九百零五年二月廿五號 光緒三十一年元月廿二日

本班主人亞武馬加謹啟

本班主人亞武馬加謹啟

本班主人亞武馬加謹啟

本班主人亞武馬加謹啟

本班主人亞武馬加謹啟



承頂聲明 ○啟者源順街第二十號門牌和昌天成號洋鞋店原係黃添順梁捷祥翁少卿合股開設今因志圖別業願將該店傢器店底全盤頂與孫顯彰承受改號新嘉華承遠經營定于本月念五日交易清楚此後生理盈虧均與舊人無涉而舊人有與外間來往賬目揭借憑兌保認等項請于未交易以前與經手理明過期不來即與承頂人無干特此佈 聞  
光緒三十一年元月十九日 承頂人孫顯彰謹啟

華童天下第一名班馬戲告白

○啟者華童馬戲天下知名現在經已到叻定于西二月廿七號拜一即華元月廿四夜九點鐘在小坡美芝路現州會館前草埔開演每夕八點開場九點開演若逢拜三及拜六兩日每日下午四點鐘起至六點鐘止加演日戲以便童子來觀除四號板位仍收五角之外其餘各號位均收半價本班新聘名優男女脚色共有六十人均屬精于搬演各具奇能并有馴獅十四頭皆用女伶演劇又有虎三頭豹五頭熊四頭并猴狗各馴獸及大小馬五十匹鸚鵡鸞哥二十隻無不指揮如意靈妙異常更有山馬兩匹戲劇之妙天下無雙 諸士商有欲預買官位號單者祈各 玉臨羅敏申卑亞公司購取可也此佈 六椅官位收銀十六元 一號每位銀三元 二號位銀二元 三號鋪布板位銀一元 四號板位銀半元 西一千九百零五年二月廿二號 代理華童馬戲人霸士威里士謹啟

退股聲明 ○啟者老爺官街第二十九號門牌嘉華號由于孫顯彰創設招到劉幹臣熊祥標孫誠章合股同造今因孫顯彰別作良圖願將名下應得股份一律抽退全盤生理歸與劉幹臣熊祥標孫誠章承受已于本月初十日歸劃清楚此後生理盈虧均與孫顯彰無涉而嘉華號與人往來賬目揭借憑兌保認各項亦與孫顯彰無干特此佈 聞 光緒三十一年元月十九日 退股人孫顯彰謹啟

拆股聲明 ○啟者本坡老吧虱內裕茂號魚路及什貨生理原係羅文獅楊啟宗聯輝合股開設今因楊啟宗聯輝志圖別業願將名下應得股份一律抽退請到公親黃禮吳汪兩位駕臨秉正定于本月念三日歸劃清楚此後生理盈虧即與楊啟宗聯輝無涉日前所與外間往來賬目揭借憑兌担保各項請於念三日以前到來理明過期自誤特此佈 聞 光緒三十一年元月十七日 承股人羅文獅謹啟

為母須知 ○蓋聞天下子女失於調養者多矣今夫人只言我子女體弱缺血而不知用心調養徒言缺血有何益哉不但天下萬千子女患血虛色白者不少甚至體虛而夭折期嘆之晚矣夫體既虛則病易生體虛安能拒重病乎有是患必須早除不除則病漸入膏肓如蔓草之不可除豈不悲歟凡病乃居家大不祥之事然病必有藥何意為患惟恐未得良方為患耳故為母須知黃浦先生所製單方試之於子女未幾旬即見其身體日壯氣血日增矣 ○黃浦先生單方好食如蜜療病如神其性溫和其品係魚肝油精滋養糖水和麥芽精野櫻果配製而成專治面黃體瘦血枯經水失調癆瘵核症骨節酸軟飲食不進咳嗽肺癆血痰各症天下更無別藥可與全日露也 ○我美國他君常用此藥以治各症應驗如神小子甚喜食之其裨益實難盡述早用是藥病必早除可免老年病魔纏身若用此藥一服即能見效幸勿懸疑 ○藥性 魚肝油精 此精無油味專治肺癆核症 ○輕養燐養 治癆虛弱體瘦偏風缺血四肢無力 ○麥芽精 能開胃補身補骨並治咳嗽 ○野櫻 治咳嗽肺病筋骨不舒 ○大美國黃浦先生公司考製 大罐重十六兩價二元五角 小罐重六兩一元五角 各藥房亦有代售 大英一千九百零五年二月廿四號 新嘉坡土庫街門牌十四號孟嘉大藥房發售

冒騙宜知 ○啟者本號在叻開張數十餘年發賣烟絲向求精美專揀選上等地道烟葉配製素蒙 士商稱許遠近馳名不意近有無恥之徒將下等低貨假冒本號招牌字樣以圖魚目混珠從中影射經被本號查出提拿交官經於六月初三日在巡理府正堂承兩府尊審訊定案判以下等低貨冒充上等字號之烟作為假冒招牌希圖騙定讞立將此烟照例毀滅以免混亂嗣後倘有人辦烟來叻仍取冒用朱廣蘭字號或祇用廣蘭字號等樣印在烟包上及烟箱外面一經本號查明定必解官究辦將該貨銷毀其作偽之人以及代為存貯該貨之人均皆報告歸案以俟嚴懲特此佈告 光緒三十年六月十六日 丑 朱廣蘭啟

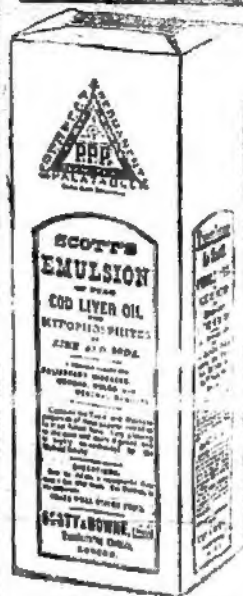
刊登本報廣告白廣告 ○啟者茲將刊登本報廣告白之價目明列于下以昭公允 凡各士商若有告白欲登本報者每行在五十五字之內第一日取費八角五占第二日第三日每行五角五占第四日起以後每行兩角八占若將告白登在頭幅論說之前者每行在四十一字之內則取費加倍以上所言之行數無論已足一行抑未足一行亦照一行核計倘欲刊登全年者請各 玉臨本報面訂價目自必從廉不辜雅意也此佈 光緒三十一年元月初七日 叻報主人謹啟

精製印稿墨水發售 ○啟者西人修函必印底稿欲免錯悞遺忘之弊誠善法也然而所用印稿墨水寫字必須振筆疾書稍一遲留便防模糊遺致有墨痕外逸印成函稿亦復難免模糊有此弊端仍屬美中不足茲有格致之士新製印稿墨水一種所書函札印存底稿均無模糊遺出之嫌確能離筆所書一絲不走似此盡善盡美足徵利用無窮近將此種墨水寄託本館為之代售廣今特為傳佈銷場加以新橫新裝價廉一試便知其妙矣此佈 甲辰年三月十四日 本館謹啟

# 司各脫

## 滋補鰵魚肝油

司各脫  
滋補鰵魚肝油



此油能治肺癆咳嗽吐血氣喘等症  
凡身體虛弱肺病咳嗽吐血氣喘等症  
皆能治之不論男女老幼皆宜服之  
此油乃由名醫精製而成不燥不烈  
而招不膩之藥也  
英京司各脫鰵魚肝油公司謹識

以上所刊司各脫  
鰵魚肝油之  
標頭此油功用  
良多觀之便悉

大英一千九百零四年八月廿二號 慕娘公司啓

上海香港置業按揭積聚有限公司情形

○上海香港置業按揭積聚有限公司創設於一千八百九十八年專做購置地段建造屋宇按揭銀兩積聚生息之生理此項生理在東方各通商口岸從未有人辦過該公司其嚆矢也原創股東實備資本銀二十萬兩一千八百九十八年五月一號生理始創時僅上海銀八千兩第一年底計有上海銀五萬五千七百一十五兩第二年底計有上海銀一十六萬八千八百五十三兩第三年底計有上海銀四十萬七千八百六十二兩第四年底計有上海銀五十九萬三千一百二十二兩第五年底計有上海銀六十六萬一千三百二十五兩一千九百零三年八月一號已有一百萬圓之譜四年間所獲利息更有一分六釐計算即此已足見其興旺情形蒸蒸日上凡在東方各處之公司其振興之速獲利之豐當以該公司為首屈一指去年更在本坡及檳城設立代理人即吧智仲西閣公司為之代理並舉名望華商四位共為董事即陳君若錦余君連城邱君羅賓林君天蔚是也聞吧智仲土庫及該土庫之經理地靈呀級沙叭級西閣宜目勝蘭土庫之經理密術陳君若錦烟酒公司之陳君謙福滙豐銀行之薛君有文萬國銀行之宋君金榜渣打銀行之蕭君捷麟陳君佛源暨該公司之華人董事等均佔有該公司股份從此不獨上海香港利權為該公司所及即本坡檳城暨南洋羣島亦為該公司利權所到似此微特生理穩妥亦且商務宏遠而所訂積蓄銀兩按年交納及期償還之法附儲之人不但得有利息且獲溢利此尤體合利與眾同之意其積蓄銀兩之法依期交附每股定銀十二元以八年為期而還單或以十年為限或以十五年為限或以二十年為限譬如寄存一百股每年該銀一千二百元八年共銀九千六百元十年之還單期滿之時價值一萬二千六百四十元三角另加預計溢利六千一百八十六元三角共銀一萬八千八百二十七元二角十五年之還單期滿之時價值一萬七千八百五十一元六角另加預計溢利一萬五千二百八十四元七角共銀三萬三千一百三十二元六角其善權子母積少成多真儲蓄最良之法也聞該公司自去年設立代理人以來附儲者已不乏人如陳君若錦賢喬梓及余君連城邱君羅賓林君天蔚陳君恭錫陳君謙福薛君連錫等均有附儲生息此外人舉太多不能備錄按此蓄積生息之法不但宜於富貴之家即贏餘公款需撥存項或欲給子女之費及食力之輩年中瞻餘皆可附儲生息即能積少成多以備不虞之用度況該公司尤極穩當與寄存銀行無異其利息之厚比之銀行猶如霄壤有意積蓄者可免躊躇也何以見其生理穩當該公司之實業現在上海有地三十五畝已蓋十三畝建屋三十八間向餘地段二十三畝欲添建屋宇六十間價值三十萬兩俟此屋宇告成之後擬在香港及本坡等處大加擴充購置屋宇聞上海產業謝君詩屏遊滬時曾經目親乃在通衢大道闊闊駢闐之區異日價值何止倍蓰云該公司在香港廣東省城天津芝罘漢口小呂宋及各荷蘭州府俱設有分局其生理穩當商業宏遠實非一人之私言即謝君詩屏梁君仁甫陳君卓梅劉君鑄伯均有函獎譽其生理之穩固經理之盡善此固無待贅述 諸君如欲查察該公司一切詳細情形者祈請到巴智仲土庫向該公司之南洋分局總理人綴巴屑詢問便知并可取閱上海滙豐銀行買辦席君正甫和蘭國銀行買辦虞君洽卿及慎裕公司朱君葆三之原信以示不虛

大英一千九百零五年正月六號

新嘉坡代理人巴智仲西閣土庫謹啟